OT PE COS

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状 Japanese Language Declaration 日本語宣言書

| 私は、以下に記名された発明者として、ここに下記のとおり宣言する: | As a below named inventor, I hereby declare that: |
|--|--|
| 私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。 | My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name. |
| 下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じている。 | I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled. |
| | IMAGING OPTICAL SYSTEM AND APPARATUS |
| | USING THE SAME |
| 上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の欄がチェックされ ている場合は、この限りでない: | the specification of which is attached thereto unless the following box is checked: |
| □ の日に出願され この出願の米国出願番号または PCT 国際出願番号は、 であり、且つ の日に補正された出願(該当する場合) | was filed on |
| 私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。 | I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above. |
| 私は、連邦規則法典第37編1.56に定義されている、特許性について重量な情報を開示する義務があることを認める。 | I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, code of Federal Regulations, Section 1.56. |

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will very depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Office, U. S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の出願、 或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第3 65条(a)項によるPCT国際出願について、同119条(a)-(d) 項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権 を主張する本出願の出願日よりも前の出願日を有する外国での特許出願 または発明者証の出願、或いはPCT国際出願については、いかなる出願 も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

し、さらに、故意に虚偽の陳述などを行った場合は、米国法典第18編第

1,001条に基づき、罰金または拘禁、若しくはその両方により処罰さ

れ、またそのような故意による虚偽の陳述は、本出願またはそれに対して

発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生ずることを理解した上

で陳述が行われたことを、ここに宣言する。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.

made with the knowledge that willful false statements and the like so

willful false statements may jeopardize the validity of the application

made are punishable by the fine or imprisonment, or both, under

Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such

or any patent issued thereon.

| | | Priority Not Claimed 優先権主張なし | |
|--|---|---|--|
| JAPAN | 23/April/2003 | | |
| (Country) (国名) | (Day/Month/Year Filed) (出願日/月/年) |) | |
| (Country) (国名) | (Day/Month/Year Filed/ (出願日/月/年) |) | |
| ☐ Third and | subsequent Prior Foreign Application | ons are shown in separate sheet(s). | |
| | I hereby claim the benefit under Section 119(e) of any United State below. | Title 35, United States Code, tes pr9ovisional application(s) listed | |
| (Filing Date) (出願日) | (Application No.) (出願番号) | (Filing Date) (出願日) | |
| 私は、ここに、下記のいかなる米国出願についても、その米国法典第35編第120条に基づく利益を主張し、又米国を指定するいかなるPCT国際出願についても、その同第365条(c)に基づく利益を主張する。また、本出願の各特許請求の範囲の主題が、米国法典第35編第112条第1段に規定された態様で、先行する米国出願又はPCT国際出願に開示されていない場合においては、その先行出願の出願日と本国内出願日またはPCT国際出願日との間の期間中に入手された情報で、連邦規則法典第37編規則1.56に定義された特許性に関わる重要な情報について開示義務があることを承認する。 | | I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of application. | |
| (Filing Date) (出願日) | (Status: Patented, Pend (現況:特許許可、係 | | |
| (Filing Date) (出願日) | (Status: Patented, Pend (現況:特許許可、係 | | |
| | (Country) (国名) (Country) (国名) (Third and hand hand hand hand hand hand hand | (Country) (国名) (Day/Month/Year Filed (出願日/月/年) (Day/Month/Year Filed (出願日/月/年) (Day/Month/Year Filed (出願日/月/年) (田願日/月/年) (田願日/月/年) (日瀬田) (日瀬田) (日瀬田) (日瀬田) (日瀬田) (日瀬田) (日瀬田) (日瀬田) (日瀬田) (Application No.) (田瀬番号) (Application International application is not disclosed in the International application is not disclosed in the International application is not disclosed in the International application in the maragraph of Title 35, United States (中では関わる重要な情報について開示 (Status: Patented, Pen (現祝:特許許可、保 | |

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出額を審査する手続きを行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

And I hereby appoint Pillsbury Winthrop LLP, Intellectual Property Group, telephone number (703) 905-2000 (to whom all communications are to be directed), and persons of that firm who are associated with USPTO Customer No. provided below individually and collectively my attorneys to prosecute this application and to transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith and with the resulting patent, and I hereby authorize them to delete from that Customer No. names of persons no longer with their firm, to add new persons of their Firm to that Customer No., and to act and rely on instructions from and communicate directly with the person/assignee/attorney/firm/organization who/which first sends/sent this case to them and by whom/which I hereby declare that I have consented after full disclosure to be represented unless/until I instruct the above Firm and/or an attorney of that Firm in writing to the contrary.

00909

| 唯一または第一発明者氏名 | | Full name of sole or first inventor | |
|-----------------------|-------------|---|---------------------------------------|
| | | Takahiro AMANAI | |
| 発明者の署名 | 日付 | Inventor's signature | Date |
| | | Ekahiso amanai Oci | 7. 2004 |
| 住所 | | Residence Communication | -/- |
| | | Sagamihara-shi, Kanagawa-ken, Japan | |
| 国籍 | | Citizenship | |
| | | Japan | |
| 郵便の宛先 | | Post Office Address | |
| · | | c/o Intellectual Property Department, OLYMPUS CORPORATION | |
| | | 2-3, Kuboyama-cho, Hachioji-shi, | |
| | | Tokyo 192-8512, Japan | |
| 第二共同発明者がいる場合、その氏名 | | Full name of second joint inventor, if any | |
| 第二共同発明者の署名 | 日付 | Second inventor's signature | Date |
| | | | |
| 住所 | | Residence | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |
| 国籍 | | Citizenship | |
| | | | |
| 郵便の宛先 | | Post Office Address | |
| | | | |
| | | | |
| (第三以下の共同発明者についても同様に記録 | 厳し、署名をすること) | (Supply similar information and signature for third | and subsequent |

joint inventors.)